

entonan en la montaña y en el valle, en el apartamiento del rascacielo y en la choza junto al mar. He aquí las deliciosas "jugarretas", la "desvariadora", la "cuenta-mundo". Y los poemas que Gabriela califica de "casi escolares", y los cuentos. He aquí esta atmósfera tan celeste y tan terrena. Y la gracilidad de un tono folklórico, pero depurado, bruñido por la afinación del arte.

A propósito: quien compare muchos poemas tal como aparecen aquí, con las versiones anteriores, podrá comprobar —en las correcciones tan numerosas como sutiles— el espíritu de superación, de claridad e intensidad que dirige la recreación de muchas expresiones e imágenes. Las ocho páginas que Gabriela ha escrito expresamente para esta edición y que titula de "colofón con aire de excusa", son reflejos de ejemplar sinceridad, de orgullosa humildad, y, asimismo, toda una sabrosa y fina lección acerca de lo que es la verdadera poesía para los niños.

* * *

TOBIÁS ROSENGERG, *La serpiente en la medicina y en el folklore*.—Buenos Aires, Edic. del Tridente, 1946. 110 pp.

Es esta una obra sumamente interesante, sobre todo por la riqueza de su información, bien ordenada y documentada. Su título nos exige de explicar su tema central. Agreguemos que ese tema está tratado de una manera exhaustiva, dentro de un estilo ágil y sintético.

La figura básica de este estudio aparece enfocada en sus relaciones con la terapéutica aborígen popular americana, así como en el relato de numerosas creencias y supersticiones a que la serpiente ha dado motivo, ya en el viejo como en el nuevo mundo, así en épocas lejanísimas, esfumadas en la neblina del tiempo, como en otras vinculadas a la vida gauchesca.

Es singularmente destacable el último capítulo de esta obra, en el que, en cincuenta frases breves, aparece resumida toda la tradición popular referente a la serpiente, tradición tan imaginativa como aguda.

Este libro, de agradable edición económica, está bien ilustrado y luce un conceptuoso prólogo que firma Félix Molina Téllez.

GASTÓN FIGUEIRA